

# GAZZETTA UFFICIALE

PARTE PRIMA

DEL REGNO D'ITALIA

SI PUBBLICA TUTTI I GIORNI MENO I FESTIVI

Anno 71°

ROMA - Giovedì, 18 settembre 1930 - ANNO VIII

Numero 219

## CONDIZIONI DI ABBONAMENTO. Nuovi prezzi dal 1° gennaio 1930

	Anno	Sem.	Trim.
In Roma, sia presso l'Amministrazione che a domicilio ed in tutto il Regno (Parte I e II)	L. 120	70	50
All'estero (Paesi dell'Unione postale)	" 240	140	100
In Roma, sia presso l'Amministrazione che a domicilio ed in tutto il Regno (solo Parte I).	" 80	50	35
All'estero (Paesi dell'Unione postale)	" 160	100	70
Abbonamento speciale ai soli fascicoli contenenti i numeri dei titoli obblighi gazzettati per il rimborso, annue L. 50 — Estero L. 100.			

Gli abbonamenti decorrono dal primo del mese in cui ne viene fatta richiesta. L'Amministrazione può concedere una decorrenza anteriore tenuto conto delle scorte esistenti.

La rinnovazione degli abbonamenti deve essere chiesta almeno 20 giorni prima della scadenza di quelli in corso.

In caso di reclamo o di altra comunicazione deve sempre essere indicato il numero dell'abbonamento. I fascicoli non reclamati entro il mese successivo a quello della loro pubblicazione saranno spediti solo dietro pagamento del corrispondente importo.

Gli abbonati hanno diritto anche ai supplementi ordinari. I supplementi straordinari sono fuori abbonamento.

Il prezzo di vendita di ogni puntata, anche se arretrata, della « Gazzetta Ufficiale » (Parte I e II complessivamente) è fissato in lire 1,50 nel Regno, in lire 3 all'Estero.

Il prezzo dei supplementi ordinari e straordinari è fissato in ragione di cent. 5 per ogni pagina.

Gli abbonamenti in Roma si fanno presso l'Ufficio Cassa della Libreria dello Stato, palazzo del Ministero delle Finanze ingresso da Via XX Settembre, ovvero presso le locali Librerie Concessionarie. Gli abbonamenti per altri paesi del Regno debbono essere chiesti col sistema del versamento dell'importo nel conto corrente postale 1/2640, intestato all'Istituto Poligrafico dello Stato, scrivendo nel retro del relativo certificato di allibramento la richiesta dettagliata. L'Amministrazione non risponde dei ritardi causati dalla mancata indicazione, nei certificati di allibramento, dello scopo del versamento della somma.

Gli abbonamenti richiesti dall'estero vanno fatti a mezzo di vaglia internazionali con indicazione dello scopo dell'invio sul tagliando del vaglia stessi.

Le richieste di abbonamenti alla « Gazzetta Ufficiale » vanno fatte a parte; non unitamente, cioè, a richieste per abbonamenti ad altri periodici.

Per il prezzo degli annunci da inserire nella « Gazzetta Ufficiale » veggansi le norme riportate nella testata della parte seconda.

TELEFONI CENTRALINO:  
50-107 - 50-033 - 53-914

DIREZIONE E REDAZIONE PRESSO IL MINISTERO DELLA GIUSTIZIA E  
DEGLI AFFARI DI CULTO - UFFICIO PUBBLICAZIONE DELLE LEGGI

TELEFONI CENTRALINO:  
50-107 - 50-033 - 53-914

La « Gazzetta Ufficiale » e tutte le altre pubblicazioni dello Stato sono in vendita presso la Libreria dello Stato al Ministero delle Finanze e presso le seguenti Librerie depositarie:

**CONCESSIONARI ORDINARI.** — **Alessandria:** Boffi Angelo, via Umberto I. — **Ancona:** Fogola Giuseppe, Corso Vittorio Emanuele n. 30. — **Arezzo:** Pellegrini A., via Cavour n. 15. — **Asmara:** A. A. F. Cicero — **Bari:** Libreria Editrice Favia Luigi & Guglielmo, via Sparano n. 46. — **Belluno:** Benetta Silvio. — **Benevento:** Tomaselli E., Corso Garibaldi n. 219. — **Bengasi:** Russo Francesco. — **Bergamo:** Libreria Int. P. D. Morandini. — **Bologna:** Cappelli L., via Farini n. 6. — **Brescia:** Castoldi E., Largo Zanardelli. — **Bolzano:** Rinfreschi Lorenzo. — **Caltanissetta:** P. Milia Russo. — **Campobasso:** Colaneri Giovanni. — **Casa Molisana del Libro.** — **Caserta:** F. Croce e F. — **Catania:** Libr. Int. Giannotta Nicolò, via Lincoln nn. 271-275; Soc. Ed. Internazionale, via Vittorio Emanuele n. 135. — **Catanzaro:** Scaglione Vito. — **Chieti:** Piccirilli F. — **Como:** Nani Cesare. — **Cremona:** Libr. Tonzogno E. — **Cuneo:** Libr. Editrice Salomone Giuseppe, via Roma n. 68. — **Enna:** G. B. Buscemi. — **Ferrara:** G. Lunghini & F. Bianchini, piazza Pace n. 31. — **Firenze:** Rossini Armando, piazza dell'Unità Italiana n. 9; Ditta Bemporad & F., via Proconsolo n. 7. — **Fiore:** Libr. popolare « Minerva », via Galilei n. 6. — **Foggia:** Pilone Michele. — **Forlì:** Archetti G., Corso Vittorio Emanuele n. 12. — **Frosinone:** Grossi prof. Giuseppe. — **Genova:** F.lli Treves dell'A.L.I., piazza Fontana Marose; Soc. Ed. Internazionale, via Petrarca nn. 22-24-r. — **Gorizia:** G. Paternolli, Corso Giuseppe Verdi n. 37. — **Grosseto:** Signorelli F. — **Imperia:** Benedusi S. — **Imperia Oneglia:** Cavillotti G. — **Livorno:** S. Belforte & C. — **Lucca:** S. Belforte & C. — **Macerata:** P. M. Ricci. — **Mantova:** U. Mondovi, Portici Umberto I n. 34. — **Messina:** G. Principato, viale S. Martino nn. 141-143; V. Ferrara, viale S. Martino n. 45; G. D'Anna, viale S. Martino. — **Milano:** F.lli Treves dell'A.L.I., Galleria Vittorio Emanuele nn. 64-66-68; Soc. Ed. Internazionale, via Bocchetto n. 8; A. Vallardi, via Stelvio n. 2; Luigi di Giacomo Pirola, via Cavallotti n. 16. — **Modena:** G. T. Vincenzi & N., portico del Collegio. — **Napoli:** F.lli Treves dell'A.L.I., via Roma nn. 249-250; Raffaele Majolo & F., via T. Curavita n. 30; A. Vallardi, via Roma n. 37. — **Novara:** R. Guaglio, Corso Umberto I n. 26; Istituto Geografico De-Agostini. — **Nuoro:** G. Malgaroli. — **Padova:** A. Draghi, via Cavour n. 9. — **Palermo:** O. Fiorenza, Corso Vittorio Emanuele n. 335. — **Parma:** Fiaccadori della Soc. Ed. Internazionale, via del Duomo nn. 20-26. — **Pavia:** Suco Bruni Marelli. — **Perugia:** Natale Simonelli. — **Pesaro:** Rodope Gennari. — **Piacenza:** A. Del-Maino, via Romagnosi. — **Pisa:** Popolare Minerva; Riunite Sottoborgo. — **Pistola:** A. Pasciotti. — **Pola:** E. Schmidt, piazza Foro n. 17. — **Potenza:** Gerardo Marchesello. — **Ravenna:** E. Lavagna & F. — **Reggio Calabria:** R. D'Angelo. — **Reggio Emilia:** Luigi Bonvicini, via Francesco Crispi. — **Rieti:** A. Tomassetti. — **Roma:** F.lli Treves dell'A.L.I., Galleria Piazza Colonna; A. Signorelli, via degli Orfani n. 88; Maglione, via Due Macelli n. 88; Mantegazza, via 4 Novembre n. 145; Stamperia Reale, vicolo del Moretto n. 6; Dott. G. Bardi, piazza Madama nn. 19-20; A. Vallardi, Corso Vittorio Emanuele n. 35; Littorio, Corso Umberto I n. 330. — **Reggio:** G. Marin, via Cavour n. 48. — **Salerno:** Nicola Saracino, Corso Umberto I nn. 13-14. — **Sansevero:** Luigi Ven. ditti, piazza Municipio n. 9. — **Sassari:** G. Ledda, Corso Vittorio Emanuele n. 14. — **Savona:** Lodola. — **Siena:** S. Bernardini, via Cavour n. 42. — **Sondrio:** E. Zurucchi, via Dante n. 9. — **Spesia:** A. Zacutti, via F. Cavallotti n. 3. — **Teramo:** L. D. Ignazio. — **Terni:** Stabilimento Alterocca. — **Torino:** F. Casanova & C., piazza Carignano; Soc. Ed. Internazionale, via Garibaldi n. 20; F.lli Treves dell'A.L.I., via S. Teresa n. 6; Lattes & C., v. Garibaldi n. 3. — **Trapani:** G. Banci, Corso Vittorio Emanuele n. 82. — **Trento:** Marcello Disertori, via S. Pietro n. 6. — **Treviso:** Longo & Zoppelli. — **Trieste:** L. Canbelli, Corso Vittorio Emanuele n. 12; F.lli Treves, Corso Vittorio Emanuele n. 27. — **Tripoli:** Libr. Minerva di Caciopardo Fortunato, Corso Vittorio Emanuele. — **Udine:** A. Benedetti, via Paolo Sarpi n. 41. — **Varese:** Maj Malnati, via Rossini n. 18. — **Venezia:** Umberto Sormani, via Vittorio Emanuele n. 3844. — **Vercelli:** Bernardo Cornale. — **Verona:** Remigio Cabbianca, via Mazzini n. 42. — **Vicenza:** G. Galla, via Cesare Battisti n. 2. — **Viterbo:** F.lli Buffetti. — **Zara:** E. De Schönfeld, piazza Piebisetto.

**CONCESSIONARI SPECIALI.** — **Bari:** Giuseppe Pansini & F., Corso Vittorio Emanuele nn. 100-102. — **Milano:** Ulpico Hoepli, Galleria De-Ortoforis. — **Reggio Calabria:** Quattrone & Bevacqua. — **Roma:** Biblioteca d'Arte; Dott. M. Recchi, piazza Ricci. — **Torino:** Luigi Druetto, via Roma n. 4; Rosenberg-Sellier, via Maria Vittoria n. 18. — **Trieste:** G. U. Trani, via Cavana n. 2. — **Pinerolo:** Mascarelli Chiantore. — **Viareggio:** Buzi Matraia, via Garibaldi n. 57.

**CONCESSIONARI ALL'ESTERO.** — **Offici Viaggio e Turismo della C.I.T.** nelle principali città del mondo. — **Budapest:** Libr. Eggenberger-Karoly, Kossuth, L. U. 2. — **Buenos Ayres:** Italianissima Libreria Mele, via Lavalle 538. — **Lugano:** Alfredo Arnold, Rue Luvini Perseghini. — **Parigi:** Società Anonima Libreria Italiana Rue du 4 September 24.

**CONCESSIONARI ALL'INGROSSO.** — **Messaggerie Italiane:** Bologna, via Milazzo, 11; Firenze, Canto dei Nelli, 10; Genova, via degli Archi Ponte Monumentale; Milano Broletto 24; Napoli, via Mezzocannone 7; Roma, via del Pozzetto, 118; Torino, via del Mille, 24.

Veggansi le modificazioni apportate all'ultimo comma delle norme inserite nella testata del « Foglio delle Inserzioni ».

## SOMMARIO

Numero di  
pubblicazione

## LEGGI E DECRETI

1602. — REGIO DECRETO 28 febbraio 1930, n. 1275.  
Reiscrizione della Regia nave cisterna « Giove » nel  
quadro del Regio naviglio . . . . . Pag. 3714
1603. — REGIO DECRETO 18 luglio 1930, n. 1270.  
Erezione in ente morale del Pio istituto « Sorelle Cor-  
roppoli », con sede in Serracapriola . . . . . Pag. 3714
1604. — REGIO DECRETO 18 luglio 1930, n. 1271.  
Erezione in ente morale dell'Asilo infantile « Filomena  
Ruvo », con sede in San Martino in Pensilis . . . . . Pag. 3714
1605. — REGIO DECRETO 18 luglio 1930, n. 1272.  
Erezione in ente morale dell'Asilo infantile « Sorelle  
Caggioli », con sede in Mura . . . . . Pag. 3714
1606. — REGIO DECRETO 3 agosto 1930, n. 1274.  
Autorizzazione alla Casa Umberto I per i veterani ed  
invalidi delle guerre nazionali, in Turate, ad accettare  
un legato . . . . . Pag. 3715

DECRETO MINISTERIALE 26 luglio 1930.  
Approvazione della tabella di riparto in cinque gruppi dei  
Comuni della provincia di Venezia agli effetti delle verifiche pe-  
riodiche dei terreni . . . . . Pag. 3715

DECRETO MINISTERIALE 3 settembre 1930.  
Proroga dei poteri conferiti al commissario incaricato della  
straordinaria gestione degli Ospedali civili di Ceneda e di Serra-  
valle in comune di Vittorio Veneto . . . . . Pag. 3716

DECRETO MINISTERIALE 19 agosto 1930.  
Approvazione delle norme e tariffe per le operazioni di  
sbarco, imbarco e movimento in genere delle merci nel porto  
di Milazzo . . . . . Pag. 3716

DECRETI PREFETTIZI:  
Riduzione di cognomi nella forma italiana . . . . . Pag. 3720

## CONCORSI

Ministero delle finanze - Direzione generale della Cassa depositi  
e prestiti e degli Istituti di previdenza: Concorso per il confe-  
rimento di n. 100 assegni vitalizi facoltativi sulla Cassa sov-  
venzioni . . . . . Pag. 3729

## DISPOSIZIONI E COMUNICATI

Ministero delle finanze: Media dei cambi e delle rendite.  
Pag. 3729

Banca d'Italia: Situazione al 20 agosto 1930-VIII . . . . . Pag. 3730

Ministero delle finanze: Rettifiche d'intestazione . . . . . Pag. 3732

## LEGGI E DECRETI

Numero di pubblicazione 1602.

REGIO DECRETO 28 febbraio 1930, n. 1275.  
Reiscrizione della Regia nave cisterna « Giove » nel quadro  
del Regio naviglio.

VITTORIO EMANUELE III

PER GRAZIA DI DIO E PER VOLONTÀ DELLA NAZIONE  
RE D'ITALIA

Visto il decreto Luogotenenziale in data 22 ottobre 1916,  
n. 1573, col quale la Regia nave cisterna « Giove » è radiata  
dal quadro del Regio naviglio e passata al servizio delle Fer-  
rovie dello Stato;

Sulla proposta del Nostro Ministro Segretario di Stato per  
la marina;

Abbiamo decretato e decretiamo:

La Regia nave cisterna « Giove » è reinscritta nel qua-  
dro del naviglio da guerra dello Stato a datare dal 12 feb-  
braio 1930.

Ordiniamo che il presente decreto, munito del sigillo dello  
Stato, sia inserito nella raccolta ufficiale delle leggi e dei de-  
creti del Regno d'Italia, mandando a chiunque spetti di os-  
servarlo e di farlo osservare.

Dato a Roma, addì 28 febbraio 1930 - Anno VIII

VITTORIO EMANUELE.

SIRIANNI.

Visto, il Guardasigilli: Rocco.

Registrato alla Corte dei conti, addì 15 settembre 1930 - Anno VIII  
Atti del Governo, registro 300, foglio 46. — MANCINI.

Numero di pubblicazione 1603.

REGIO DECRETO 18 luglio 1930, n. 1270.

Erezione in ente morale del Pio istituto « Sorelle Corrop-  
poli », con sede in Serracapriola.

N. 1270. R. decreto 18 luglio 1930, col quale, sulla proposta  
del Capo del Governo, Primo Ministro, Ministro per l'in-  
terno, il Pio istituto « Sorelle Corroppoli », con sede nel  
comune di Serracapriola (Foggia), viene eretto in ente mo-  
rale con amministrazione autonoma e ne è approvato, con  
alcune modifiche, lo statuto organico.

Visto, il Guardasigilli: Rocco.

Registrato alla Corte dei conti, addì 13 settembre 1930 - Anno VIII

Numero di pubblicazione 1604.

REGIO DECRETO 18 luglio 1930, n. 1271.

Erezione in ente morale dell'Asilo infantile « Filomena  
Ruvo », con sede in San Martino in Pensilis.

N. 1271. R. decreto 18 luglio 1930, col quale sulla proposta  
del Capo del Governo, Primo Ministro, Ministro per l'in-  
terno, l'Asilo infantile « Filomena Ruvo », con sede nel  
comune di San Martino in Pensilis (Campobasso), viene  
eretto in ente morale sotto l'amministrazione della Con-  
gregazione di carità e ne è approvato, con una modificazio-  
ne, lo statuto organico.

Visto, il Guardasigilli: Rocco.

Registrato alla Corte dei conti, addì 13 settembre 1930 - Anno VIII

Numero di pubblicazione 1605.

REGIO DECRETO 18 luglio 1930, n. 1272.

Erezione in ente morale dell'Asilo infantile « Sorelle Cag-  
gioli », con sede in Mura.

N. 1272. R. decreto 18 luglio 1930, col quale, sulla proposta  
del Capo del Governo, Primo Ministro, Ministro per l'in-  
terno, l'Asilo infantile « Sorelle Caggioli », con sede nel

comune di Mura (Brescia), viene eretto in ente morale con amministrazione autonoma e ne è approvato, con alcune modificazioni, lo statuto organico.

Visto, *il Guardasigilli*: Rocco.

Registrato alla Corte dei conti, addì 13 settembre 1930 - Anno VIII

Numero di pubblicazione 1606.

REGIO DECRETO 3 agosto 1930, n. 1274.

**Autorizzazione alla Casa Umberto I per i veterani ed invalidi delle guerre nazionali, in Turate, ad accettare un legato.**

N. 1274. R. decreto 3 agosto 1930, col quale, sulla proposta del Ministro per la guerra, la Casa Umberto I per i veterani ed invalidi delle guerre nazionali, in Turate, è autorizzata ad accettare il legato di L. 15.000, elargito a suo favore dal sig. Angelo Zucchi.

Visto, *il Guardasigilli*: Rocco.

Registrato alla Corte dei conti, addì 13 settembre 1930 - Anno VIII

DECRETO MINISTERIALE 26 luglio 1930.

**Approvazione della tabella di riparto in cinque gruppi dei Comuni della provincia di Venezia agli effetti delle verifiche periodiche dei terreni.**

#### IL MINISTRO PER LE FINANZE

Visto il proprio decreto 8 aprile 1929-VII, n. 4021, con cui fu approvato il prospetto di riparto in cinque gruppi dei Comuni della provincia di Venezia, agli effetti delle verifiche quinquennali dei terreni;

Ritenuta la opportunità di modificare tale prospetto, per stabilire un diverso ordine di successione dei detti gruppi, conformemente alla nuova tabella di riparto qui annessa;

Decreta:

E' approvata la nuova annessa tabella di riparto in cinque gruppi, dei Comuni della provincia di Venezia, agli effetti delle verifiche quinquennali dei terreni.

Il presente decreto sarà registrato alla Corte dei conti.

Roma, addì 26 luglio 1930 - Anno VIII

*Il Ministro*: MOSCONI.

**Ripartizione dei Comuni della provincia di Venezia in cinque gruppi, agli effetti delle verifiche quinquennali dei terreni.**

Anno 1930 1° gruppo	Anno 1931 2° gruppo	Anno 1932 3° gruppo	Anno 1933 4° gruppo	Anno 1934 5° gruppo
1. Cavarzere	1. Campagna Lupia	1. Marcon	1. Annone Veneto	1. Cavazuccherina
2. Chioggia	2. Campolongo Maggiore	2. Venezia	2. Caorle	2. Ceggia
3. Cona	3. Campanogara		3. Cinto Caomaggiore	3. Fossalta di Piave
4. Martellago	4. Dolo		4. Concordia Sagittaria	4. Grisolera
5. Mirano	5. Fiesse d'Artico		5. Fossalta di Portogruaro	5. Meolo
6. Noale	6. Fossò		6. Gruaro	6. Musile
7. Salzano	7. Mira		7. Portogruaro	7. Noventa di Piave
8. Scorzè	8. Pianiga A. B.		8. Pramaggiore	8. S. Donà di Piave
9. S. Maria di Sala	9. Strà		9. Teglio Veneto	9. San Michele del Quarto
10. Spinea	10. Vigonovo		10. S. Michele al Tagliamento	10. Torre di Mosto
			11. S. Stino di Livenza	

Roma, addì 26 luglio 1930 - Anno VIII

*Il Ministro*: MOSCONI.

DECRETO MINISTERIALE 3 settembre 1930.

**Proroga dei poteri conferiti al commissario incaricato della straordinaria gestione degli Ospedali civili di Ceneda e di Serravalle in comune di Vittorio Veneto.**

IL CAPO DEL GOVERNO  
PRIMO MINISTRO SEGRETARIO DI STATO  
MINISTRO PER L'INTERNO

Visto il decreto Ministeriale in data 16 febbraio u. s., col quale venne prorogato fino al 31 corrente il termine assegnato, pel compimento dei suoi lavori, al commissario incaricato, ai sensi del R. decreto 26 aprile 1923, n. 976, della temporanea gestione degli Ospedali civili di Ceneda e di Serravalle in comune di Vittorio Veneto;

Ritenuta la necessità di accordare al commissario una ulteriore proroga del termine suaccennato;

Vista la proposta del prefetto di Treviso;

Visto il R. decreto 26 aprile 1923, n. 976;

Decreta:

Il termine assegnato al predetto commissario, per il compimento dei suoi lavori, è prorogato fino al 31 dicembre 1930.

Il prefetto di Treviso è incaricato dell'esecuzione del presente decreto.

Roma, addì 3 settembre 1930 - Anno VIII

p. Il Ministro: ARPINATI.

(5214)

DECRETO MINISTERIALE 19 agosto 1930.

**Approvazione delle norme e tariffe per le operazioni di sbarco, imbarco e movimento in genere delle merci nel porto di Milazzo.**

IL MINISTRO PER LE COMUNICAZIONI

Visto il R. decreto-legge 15 ottobre 1923, n. 2476, convertito nella legge 21 marzo 1926, n. 597, che detta norme per la disciplina del lavoro nei porti del Regno;

Visto il R. decreto-legge 23 ottobre 1927, n. 2162, convertito nella legge 14 giugno 1928, n. 1461, che detta norme complementari per la disciplina del lavoro nei porti;

Visto il proprio decreto 2 ottobre 1928, relativo alla disciplina del lavoro in alcuni porti del Regno;

Sulla proposta della Regia direzione marittima di Catania;

Udito il Ministro per le corporazioni;

Decreta:

*Articolo unico.*

Sono approvate e rese esecutorie le norme e le tariffe, annesse al presente decreto, per le operazioni di sbarco, imbarco e movimento in genere delle merci nel porto di Milazzo.

Roma, addì 19 agosto 1930 - Anno VIII

Il Ministro: CIANO.

**Tariffe per il lavoro nel porto di Milazzo.**

*Norme generali.*

Art. 1.

Alle merci non specificate nel successivo art. 9 si applica la tariffa della voce « merci varie ».

Art. 2.

Nel calcolare per il legname il rapporto tra cubatura e tonnelloaggio verranno accettati i dati forniti, volta per volta, dalla Regia dogana.

Art. 3.

Qualora non sia espressamente indicato nelle speciali voci di tariffa di cui all'art. 9, il prezzo del trasporto verrà aumentato di L. 0,30 a tonnelloata, se il trasporto stesso si effettua con doppia lunghezza di ponte, e di L. 0,60 a tonnelloata, se si effettua con tripla lunghezza di ponte.

*Compenso per lavoro straordinario.*

Art. 4.

Il compenso per il lavoro straordinario è fissato come segue:

dalle 5 alle 7	}	L. 2,50 all'ora;
dalle 17 alle 19		
dopo le 19,		L. 3,50 all'ora.

*Compenso per il lavoro festivo.*

Art. 5.

Il lavoro compiuto nei giorni festivi viene compensato con l'aumento del 50 % sulle tariffe ordinarie.

*Compenso per il lavoro a giornata.*

Art. 6.

Il compenso per i lavori da pagarsi a giornata è stabilito in L. 27 al giorno.

*Compenso per gli uomini addetti alla manovra dei verricelli di bordo.*

Art. 7.

Gli uomini forniti, a richiesta della nave, per la manovra dei verricelli di bordo sono compensati nella misura di L. 28 al giorno.

*Compenso per i guardiani.*

Art. 8.

I guardiani sono compensati nella misura di L. 26 al giorno.

## Tariffe.

## Art. 9.

MERCI	Unità di misura	Tiraggio e stivaggio	Trasporto da sottoparanco a banchina o carretto e viceversa ed altre operazioni	Pesatura
da deposito esterno a bordo, compresa la pesatura . . .	tonn.	—	6 —	—
pesatura . . . . .	»	—	—	1 —
stivatura . . . . .	»	1 —	—	—
<i>Imbarco carbone su velieri:</i>				
da magazzino o da deposito esterno, compresa la pesatura . . . . .	»	—	6 —	—
da magazzino o da deposito esterno, senza la pesatura . . . . .	»	—	5 —	—
<i>Imbarco carbone su chiatte (per quantitativi superiori alle 100 tonnellate):</i>				
da magazzino o da deposito esterno, compresa la pesatura . . . . .	»	—	5 —	—
da magazzino o da deposito esterno, senza la pesatura . . . . .	»	—	4 —	—
<i>Cemento in sacchi o barili:</i>				
da piroscalo . . . . .	»	4, 70	2, 30	—
<i>Generi di pirite (imbarco):</i>				
consegna sottoparanco a mezzo di recipienti:	»	—	—	—
con una lunghezza di ponte . . . . .	»	—	4 —	—
con due lunghezze di ponte . . . . .	»	—	4, 50	—
da sottoparanco a stiva . . . . .	»	0, 80	—	—
<i>Cereali (escluso il grano):</i>				
con nave affiancata . . . . .	»	3, 80	1, 35	—
con nave di punta . . . . .	»	3, 80	3, 50	—

MERCI	Unità di misura	Tiraggio e stivaggio	Trasporto da sottoparanco a banchina o carretto e viceversa ed altre operazioni	Pesatura
<i>Agrumi:</i>				
in casse . . . . .	ciasc.	0, 50	0, 45	—
in box . . . . .	»	0, 40	0, 35	—
in mezza cassa o in mezzo box . . . . .	»	0, 30	0, 35	—
<i>Carboni minerali:</i>				
<i>Carbone comune in genere:</i>				
da stiva a banchina o carretto e viceversa . . . . .	tonn.	3, 50	3 —	—
da sottoparanco a deposito esterno . . . . .	»	—	3 —	—
da sottoparanco a magazzino . . . . .	»	—	3, 25	—
pesatura . . . . .	»	—	—	1 —
<i>Carbone coke:</i>				
da stiva a banchina o carretto e viceversa . . . . .	»	7 —	6 —	—
da sottoparanco a deposito esterno . . . . .	»	—	6 —	—
da sottoparanco a magazzino . . . . .	»	—	6, 50	—
pesatura . . . . .	»	—	—	1 —
<i>Buncheraggio:</i>				
da magazzino a bordo, compresa la pesatura . . . . .	»	7 —	7 —	1 —

MERCI	Unità di misura	Tiraggio o stivaggio	Trasporto da banchina a carretto o viceversa ed altre operazioni	Pesatura
<i>Crusca</i> (sfarinati in genere)	vale la tariffa dei cereali			
<i>Fecola</i> : da banchina a sottoparanco: in sacchi da un Ql. su piroscalo . . . . .	ciasc. sacco	—	1,35	—
in sacchi da un Ql. su veliero . . . . .	»	—	1,20	—
da sottoparanco a stiva. . . . .	tonn.	3,80	—	—
<i>Ferro</i> : da stiva a banchina o carretto e viceversa . . . . .	»	5 —	5 —	—
trasporto da banchina o carretto e viceversa . . . . .	»	—	2 —	—
imbarco su motovelieri . . . . .	»	—	5 —	—
imbarco su velieri . . . . .	»	—	3 —	—
sbarco da velieri . . . . .	»	—	3 —	—
<i>Fosfati</i> : Fosfati di Gafsa e Marocco: da stiva a sottoparanco . . . . .	»	3,50	—	—
Trasporto da sottoparanco a carretto: con una lunghezza di ponte con due lunghezze di ponte	» »	— —	1,60 2,15	— —
trasporto da banchina a carretto . . . . .	»	—	3,80	—
trasporto diretto da sottoparanco a banchina . . . . .	»	—	2,15	—
trasporto diretto da sottoparanco a magazzino porto.	»	—	2,70	—
MEROI	Unità di misura	Tiraggio o stivaggio	Trasporto da banchina a carretto o viceversa ed altre operazioni	Pesatura
pesatura, compreso trasporto a carretto . . . . .	tonn.	—	—	2,15
Fosfati di Tunisi: da stiva a sottoparanco . . . . .	»	4,05	—	—
trasporto da sottoparanco a banchina, carretto o banchina: . . . . .	»	—	1,60	—
con una lunghezza di ponte con due lunghezze di ponte	» »	— —	2,15	— —
trasporto da banchina a carretto . . . . .	»	—	3,80	—
trasporto diretto da sottoparanco a banchina . . . . .	»	—	2,15	—
trasporto diretto da sottoparanco a magazzino porto . . . . .	»	—	2,70	—
pesatura, compreso trasporto a carretto . . . . .	»	—	—	2,15
<i>Grano</i> : da stiva a sottoparanco: (con piroscalo) alla rinfusa (con veliero (im- palatura e in- saccatura) . . . . .	» » »	4,50 0,80 2,80	— — —	— — —
in sacchi (con piroscalo) (con veliero . . . . .	» »	0,70	—	—
da sottoparanco a banchina in sacchi . . . . .	»	—	1,50	—
da sottoparanco a magazzino porto . . . . .	»	—	1,75	—
da sottoparanco a carretto. da banchina a carretto . . . . .	» »	— —	1,10 0,80	— —

M E R C I	Unità di misura	Tiraggio o stivaggio	Trasporto da banchina o carretto e viceversa ed altre operazioni	Pesatura
compenso aggiuntivo per pesatura:				
a bordo . . . . .	tonn.	—	—	0,35
a banchina . . . . .	»	—	—	0,65
<i>Legnami:</i>				
tavolame di abete . . . . .	»	3,80	4,65	—
travatura di abete . . . . .	»	4,80	5,50	—
faggio . . . . .	»	3,20	5 —	—
picche-pino . . . . .	»	3,70	5,50	—
tavolame - trasporto da banchina a carretto . . . . .	»	—	1,40	—
travatura - trasporto da banchina a carretto . . . . .	»	—	1,70	—
<i>Merci varie</i> . . . . .	»	5 —	10 — (1)	—
<i>Ulio al solfuro</i> in barili (tipo petrolieri):				
da banchina a sottoparanco	barile	—	0,40	—
da sottoparanco a stiva . . .	»	1,60	—	—
<i>Ulio di cocco</i> in botti . . . .	botte	4,50	2,20	—
<i>Pasta alimentare:</i>				
imbarco in pacchi - tassabili di 50 in 50 Kg. o frazione.	tonn.	—	10 —	—
imbarco in colli di peso superiore a 50 Kg. ciascuno tassabili di 50 in 50 Kg. o frazione . . . . .	»	—	5 —	—
<i>Perfosfati:</i>				
imbarco su velleri di merce in sacchi o alla rinfusa . . .	»	—	1,25	—

(1) Tassabili di 50 in 50 kg. o frazione.

M E R C I	Unità di misura	Tiraggio o stivaggio	Trasporto da banchina o carretto e viceversa ed altre operazioni	Pesatura
<i>Piella</i> . . . . .	tonn.	—	2 —	—
<i>Pirite:</i>				
Pirite comune:	»	4,05	—	—
da stiva a sottoparanco . . .	»	—	—	—
trasporto da sottoparanco a carretto:	»	—	1,60	—
con una lunghezza di ponte	»	—	2,15	—
con due lunghezze di ponte	»	—	—	—
trasporto da sottoparanco a banchina . . . . .	»	—	2,15	—
trasporto da banchina, in-saccando, a carretto . . . .	»	—	3,80	—
pesatura . . . . .	»	—	—	2,15
<i>Pirite di Cipro:</i>				
da stiva a sottoparanco . . .	»	5,05	—	—
trasporto da sottoparanco a carretto:	»	—	—	—
con una lunghezza di ponte	»	—	2 —	—
con due lunghezze di ponte	»	—	2,70	—
trasporto diretto da sottoparanco a banchina . . . .	»	—	2,70	—
trasporto da banchina, in-saccando, a carretto . . . .	»	—	4,75	—
pesatura . . . . .	»	—	—	2,15
<i>Pozzolana</i> (con velleri) . . .	»	—	2,80	—
<i>Sacchi vuoti</i> in balle:				
da stiva a banchina o carretto . . . . .	»	3,80	3,50	—

MERCI	Unità di misura	Trasporto da banchina o carretto o viceversa ed altre operazioni	Pesatura
compenso per imballaggio e trasporto al porto	tonn.	1,25	—
trasporto da banchina a carretto	"	3,50	—
cucitura dei sacchi	retribuzione a giornata	3, —	—
<i>Sali</i>	tonn.	4, —	—
in sacchi	"	3,05	—
<i>Salmoiatì:</i>			
pipa	ciasc.	3,20	1,20
mezza pipa	"	2,20	0,90
<i>Tartaro</i>			
			vale la tariffa della feccia
<i>Vino e olio:</i>			
in bottoloni, sino a Kg. 250	ciasc.	1,60	1, —
in fusti, da Kg. 251 a Kg. 500	"	3,50	1,50
in fusti da Kg. 501 ed oltre.	"	4,20	2, —
<i>Zolfo molito</i>	tonn.	5, —	5, —
<i>Zolfo in pezzi:</i>			
da siiva a banchina o carretto	"	4,75	2,40
trasporto a magazzino porto.	"	—	1,85
trasporto da banchina a magazzino porto	"	—	1,85
pesatura	"	—	1,15

Roma, addì 19 agosto 1930 - Anno VIII

Il Ministro: CIANO.

(5095)

## DECRETI PREFETTIZI:

## Riduzione di cognomi nella forma italiana.

N. 11419-24237.

IL PREFETTO  
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Arturo Chersich di Arturo, nato a Trieste il 1° giugno 1906 e residente a Trieste, via Tommaso Grossi n. 10, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Chersi »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

## Decreta:

Il cognome del sig. Arturo Chersich è ridotto in « Chersi ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

Il prefetto: PORRO.

(3291)

N. 11419-24238.

IL PREFETTO  
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Guido Cihlar di Giovanni, nato a Trieste il 23 febbraio 1906 e residente a Trieste, Cologna strada nuova 26, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Cilla »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

## Decreta:

Il cognome del sig. Guido Cihlar è ridotto in « Cilla ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

Angelina Micol in Cihlar di Pietro, nata il 2 marzo 1906, moglie.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

Il prefetto: PORRO.

(3294)

N. 11419-24239.

**IL PREFETTO  
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE**

Veduta la domanda presentata dal sig. Giovanni Cihlar di Giovanni, nato a Trieste il 5 agosto 1879 e residente a Trieste, Cologna strada nuova n. 26, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Cilla »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome del sig. Giovanni Cihlar è ridotto in « Cilla ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

1. Giovanna Tramontini in Cihlar di Nicolò, nata il 20 agosto 1880, moglie;
2. Vera di Giovanni, nata il 10 luglio 1910, figlia;
3. Silvia di Giovanni, nata il 5 novembre 1912, figlia.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3293)

N. 11419-22431.

**IL PREFETTO  
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE**

Veduta la domanda presentata dalla signorina Erminia Cijan fu Francesco, nata a Trieste il 30 agosto 1906 e residente a Trieste, via Molingrande n. 30, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Ciano »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza della richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome della signorina Erminia Cijan è ridotto in « Ciano ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato alla richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3295)

N. 11419-22429.

**IL PREFETTO  
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE**

Veduta la domanda presentata dalla signorina Maria Cijan fu Francesco, nata a Rubbia S. Michele (Gorizia) il 9 novembre 1921 e residente a Trieste, via Molingrande n. 30, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Ciano »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza della richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome della signorina Maria Cijan è ridotto in « Ciano ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato alla richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3296)

N. 11419-22428.

**IL PREFETTO  
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE**

Veduta la domanda presentata dal sig. Giovanni Cijan fu Francesco, nato a Trieste il 25 giugno 1904 e residente a Trieste, via Molingrande n. 30, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Ciano »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza della richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome del sig. Giovanni Cijan è ridotto in « Ciano ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai numeri 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3297)

N. 11419-24246.

**IL PREFETTO  
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE**

Veduta la domanda presentata dal sig. Antonio Collarich di Romeo, nato a Trieste il 19 agosto 1896 e residente a Trieste, via Molino a Vento n. 23, e diretta ad ottenere a termini

dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Collarini »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome del sig. Antonio Collarich è ridotto in « Collarini »;

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

1. Anna Ratmann in Collarich fu Giulio, nata il 5 aprile 1900, moglie;
2. Nerina di Antonio, nata il 16 aprile 1922, figlia;

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

Il prefetto: PORRO.

(3298)

N. 11419-24248.

#### IL PREFETTO

##### DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Romeo Collarich fu Antonio, nato a Trieste il 15 dicembre 1877 e residente a Trieste, S. M. M. Sup. n. 496, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Collarini »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome del sig. Romeo Collarich è ridotto in « Collarini ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

1. Elvira Bonazza in Collarich fu Giovanni, nata il 20 gennaio 1874, moglie;
2. Maria di Romeo, nata il 6 gennaio 1913, figlia;
3. Ermanno di Romeo, nato il 24 novembre 1914, figlio;
4. Bruno di Romeo, nato il 18 maggio 1918, figlio;
5. Ersilde di Romeo, nata il 21 ottobre 1921, figlio.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

Il prefetto: PORRO.

(3299)

N. 11419-24247.

#### IL PREFETTO

##### DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Romeo Collarich di Romeo, nato a Trieste il 26 febbraio 1902 e residente a Trieste, via Molino a Vento n. 23, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, numero 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Collarini »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome del sig. Romeo Collarich è ridotto in « Collarini ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

1. Francesca Kamensek in Collarich fu Antonio, nata il 21 agosto 1900, moglie;
2. Giusto di Romeo, nato il 14 giugno 1927, figlio.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

Il prefetto: PORRO.

(3300)

N. 11419-12954.

#### IL PREFETTO

##### DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Leonide Cosmatz di Eugenio, nato a Trieste il 6 giugno 1901 e residente a Trieste, via Ugo Foscolo n. 29, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Cosma »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome del sig. Leonide Cosmatz è ridotto in « Cosma ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

Giuseppina Vidrich in Cosmatz fu Giuseppe, nata il 20 marzo 1901, moglie.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato

decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto:* PORRO.

(3301)

N. 11419-24253.

**IL PREFETTO  
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE**

Veduta la domanda presentata dal sig. Stefano Covacevich di Antonio, nato a Cittavecchia (Dalmazia) il 24 ottobre 1894 e residente a Trieste, via dei Fabbri n. 1, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Del Fabbro »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome del sig. Stefano Covacevich è ridotto in « Del Fabbro ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto:* PORRO.

(3302)

N. 11419-14190.

**IL PREFETTO  
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE**

Veduta la domanda presentata dal sig. Francesco Cragnaz di Francesco, nato a Buie il 18 settembre 1890 e residente a Trieste, Grotta di Sopra n. 315, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Cargnali »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome del sig. Francesco Cragnaz è ridotto in « Cargnali ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

1. Giovanna Misdarig in Cragnaz di Francesco, nata il 23 maggio 1898, moglie;
2. Giordano di Francesco, nato il 16 settembre 1919, figlio;
3. Miride di Francesco, nata il 21 giugno 1922, figlia;
4. Maddalena di Francesco, nata il 9 febbraio 1927, figlia.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto:* PORRO.

(3303)

N. 11419-26330.

**IL PREFETTO  
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE**

Veduta la domanda presentata dal sig. Giovanni Crivicich fu Giuseppe, nato a Draguccio Istria il 18 novembre 1856 e residente a Servola n. 147, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Crivelli »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome del sig. Giovanni Crivicich è ridotto in « Crivelli ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

Teresa Mlekuz in Crivicich di Antonio, nata il 6 febbraio 1858, moglie.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto:* PORRO.

(3304)

N. 11419-23261.

**IL PREFETTO  
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE**

Veduta la domanda presentata dalla signora Maria Cucek fu Giovanni, nata a Trieste il 4 giugno 1889 e residente a Trieste, via Ferriera n. 49, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome di nascita in forma italiana e precisamente in « Cucelli »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza della richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome di nascita della signora Maria Cucek è ridotto in « Cucelli ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari della richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

Onda di Maria, nata il 9 ottobre 1922, figlia.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato alla richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3305)

N. 11419-24257.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Raimondo Czermack de Eichenfeld fu Albertina, nato a Kiel (Germania) il 31 dicembre 1906 e residente a Trieste, via Stoppani n. 5, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Cerma della Quercia »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome del sig. Raimondo Czermack de Eichenfeld è ridotto in « Cerma della Quercia ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai numeri 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3306)

N. 11419-10717.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Iginio Derndich fu Massimiliano, nato a Trieste il 1° gennaio 1902 e residente a Trieste, via Istituto n. 25, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Derdini »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome del sig. Iginio Derndich è ridotto in « Derdini ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3307)

N. 11419-14051.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Renato Derndich fu Massimiliano, nato a Trieste il 10 agosto 1898 e residente a Trieste, via Cesare Battisti n. 11, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Derdini »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome del sig. Renato Derndich è ridotto in « Derdini ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

1. Maria Annunziata Valle in Derndich di Domenico, nata il 16 giugno 1897, moglie;
2. Elvino di Renato, nato il 6 giugno 1922, figlio.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3308)

N. 11419-24261.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Mario Dobner di Antonio, nato a Trieste il 10 agosto 1887 e residente a Trieste, via E. Daurant n. 4, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Doveri »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome del sig. Mario Dobner è ridotto in « Doveri ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

1. Laura Bautsch in Dobner di Luigi, nata il 19 febbraio 1890, moglie;
2. Giorgio di Mario, nato il 15 marzo 1922, figlio;
3. Lilliana di Mario, nata il 15 marzo 1922, figlia;
4. Laura Maria di Mario, nata il 7 maggio 1921, figlia.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto:* PORRO.

(3309)

N. 11419-15652.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Mario Dursic recte Dorcic di Andrea, nato a Trieste il 10 agosto 1893 e residente a Trieste, Guardiella Farneto n. 1337, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Dorsi »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome del sig. Mario Dursic recte Dorcic è ridotto in « Dorsi ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

1. Francesca Krassovitz in Dursic fu Giuseppe, nata il 23 luglio 1896, moglie;
2. Mario di Mario, nato il 21 agosto 1921, figlio.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto:* PORRO.

(3310)

N. 11419-15653.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Giuseppe Ellender di Ferdinando, nato a Trieste il 18 febbraio 1896 e residente a Trieste, Strada di Guardiella n. 4, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, numero 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Elleni »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa

entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome del sig. Giuseppe Ellender è ridotto in « Elleni ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

Anna Gaspari in Ellender fu Francesco, nata il 27 agosto 1897, moglie.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 9 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto:* PORRO.

(3311)

N. 11419-21501.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dalla signora Maria Fornasarich fu Francesco, nata a Gorizia il 6 dicembre 1889 e residente a Trieste, via Altana n. 1, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Fornasari »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza della richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome della signora Maria Fornasarich è ridotto in « Fornasari ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari della richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

Giorgio di Maria, nato il 25 maggio 1922, figlio.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato alla richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto:* PORRO.

(3312)

N. 11419-25832.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Federico Franco-vich di Giovanni, nato a Trieste il 16 dicembre 1906 e residente a Trieste, corso Vittorio Emanuele III n. 21, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gen.

palo 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Franchi »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome del sig. Federico Francovich è ridotto in « Franchi ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3313)

N. 11419-24281.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dalla signora Elvira Germek fu Michele, nata a Trieste il 4 marzo 1882 e residente a Trieste, vicolo del Castagneto n. 1, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, numero 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Germesi »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza della richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome della signora Elvira Germek è ridotto in « Germesi ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato alla richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3314)

N. 11419-24279.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Guido Germek di Giovanni, nato a Trieste il 3 aprile 1905 e residente a Trieste, via Apiari n. 13, e diretta ad ottenere a termini dell'articolo 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Germi »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome del sig. Guido Germek è ridotto in « Germi ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3315)

N. 11419-19744.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dalla signorina Amelia Gliha di Giuseppe, nata a Trieste l'11 agosto 1892 e residente a Trieste, via Romagna n. 10, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Gili »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza della richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome della signorina Amelia Gliha è ridotto in « Gili ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato alla richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3316)

N. 11419-19746.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Giuseppe Gliha fu Giuseppe, nato a San Vito presso Zaticina (Jugoslavia) il 6 gennaio 1850 e residente a Trieste, via Romagna n. 10, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Gili »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente,

quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome del sig. Giuseppe Gliha è ridotto in « Gili ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

Agnese Mekina in Gliha fu Giovanni, nata il 24 dicembre 1853, moglie.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto:* PORRO.

(3317)

N. 11419-19745.

**IL PREFETTO  
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE**

Veduta la domanda presentata dalla signorina Giuseppina Gliha di Giuseppe, nata a Trieste il 7 giugno 1888 e residente a Trieste, via Romagna n. 10, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Gili »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza della richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome della signorina Giuseppina Gliha è ridotto in « Gili ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato alla richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto:* PORRO.

(3318)

N. 11419-16713.

**IL PREFETTO  
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE**

Veduta la domanda presentata dal sig. Carlo Godigna fu Michele, nato a Capodistria il 24 febbraio 1871 e residente a Trieste, Rozzol Callaia n. 375, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Godignani »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome del sig. Carlo Godigna è ridotto in « Godignani ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

1. Zaira Bembich in Godigna fu Augustino, nata il 27 ottobre 1877, moglie;

2. Sidonia di Carlo, nata l'11 marzo 1908, figlia;

3. Carlo di Carlo, nato il 1° luglio 1911, figlio;

4. Paolo di Carlo, nato il 12 gennaio 1915, figlio;

5. Duilia di Carlo, nata il 26 gennaio 1920, figlia.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto:* PORRO.

(3319)

N. 11419-16714.

**IL PREFETTO  
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE**

Veduta la domanda presentata dalla signora Zaira Bembich fu Augustino in Godignani, nata a Trieste il 27 ottobre 1877, e residente a Trieste, Rozzol Callaia n. 375, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome di nascita in forma italiana e precisamente in « Bembo »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza della richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome di nascita della signora Zaira Bembich in Godignani è ridotto in « Bembo ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato alla richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto:* PORRO.

(3320)

N. 11419-21064.

**IL PREFETTO  
DELLA PROVINCIA DI TRIESTE**

Veduta la domanda presentata dalla signorina Alice Godignani di Federico, nata a Trieste il 6 settembre 1908 e resi-

dente a Trieste, via S. Maurizio n. 1, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Godenigo »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza della richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome della signorina Alice Godnig è ridotto in « Godenigo ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato alla richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3321)

N. 11419-21065.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Federico Godnig fu Bartolomeo, nato a Comeno il 3 marzo 1875 e residente a Trieste, via S. Maurizio n. 1, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Godenigo »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome del sig. Federico Godnig è ridotto in « Godenigo ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

Emma Tessarolo in Godnig di Domenico, nata il 20 marzo 1880, moglie.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3322)

N. 11419-21066.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Roberto Godnig di Federico, nato a Trieste il 3 giugno 1905 e residente a Trieste, via S. Maurizio n. 1, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Godenigo »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome del sig. Roberto Godnig è ridotto in « Godenigo ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3323)

N. 11419-24292.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Giuseppe Grezar fu Francesco, nato a Trieste il 17 marzo 1897 e residente a Trieste, via Giuliani n. 34, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Grezzi »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

Decreta:

Il cognome del sig. Giuseppe Grezar è ridotto in « Grezzi ».

Uguale riduzione è disposta per i famigliari del richiedente indicati nella sua domanda e cioè:

1. Maria Moro in Grezar di Antonio, nata il 12 aprile 1891, moglie;

2. Giuseppe di Giuseppe, nato il 18 agosto 1925, figlio.

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3324)

N. 11419-21063.

#### IL PREFETTO DELLA PROVINCIA DI TRIESTE

Veduta la domanda presentata dal sig. Giovanni Gustincic di Giovanni, nato a Trieste il 29 gennaio 1888 e residente a Trieste, via Molino Grande n. 5, e diretta ad ottenere a termini dell'art. 2 del R. decreto-legge 10 gennaio 1926, n. 17, la riduzione del suo cognome in forma italiana e precisamente in « Agostini »;

Veduto che la domanda stessa è stata affissa per un mese tanto all'albo del Comune di residenza del richiedente, quanto all'albo di questa Prefettura, e che contro di essa

entro quindici giorni dalla seguita affissione non è stata fatta opposizione alcuna;

Veduti il decreto Ministeriale 5 agosto 1926 e il R. decreto 7 aprile 1927, n. 494;

**Decreta:**

Il cognome del sig. Giovanni Gustincic è ridotto in « Agostini ».

Il presente decreto sarà, a cura dell'autorità comunale, notificato al richiedente nei modi previsti al n. 6 del citato decreto Ministeriale e avrà esecuzione secondo le norme stabilite ai nn. 4 e 5 del decreto stesso.

Trieste, addì 11 dicembre 1929 - Anno VIII

*Il prefetto: PORRO.*

(3325)

## CONCORSI

### MINISTERO DELLE FINANZE

DIREZIONE GENERALE DELLA CASSA DEPOSITI E PRESTITI  
E DEGLI ISTITUTI DI PREVIDENZA

*Cassa sovvenzioni per impiegati e superstiti  
di impiegati civili dello Stato non aventi diritto a pensione*

#### Concorso per il conferimento di n. 100 assegni vitalizi facoltativi sulla Cassa sovvenzioni.

E' aperto il concorso per il conferimento di n. 100 assegni vitalizi facoltativi sulla Cassa sovvenzioni, con decorrenza dal 1° gennaio 1931.

Possono partecipare al detto concorso le seguenti categorie di persone, qualora ad esse non spetti, o non sia già stato liquidato, l'assegno vitalizio di diritto a carico dell'Opera di previdenza:

a) impiegati civili dello Stato usciti dal servizio per infermità o per età avanzata senza aver diritto a pensione, purchè sia trascorso un biennio dalla eventuale concessione dell'indennità ad essi attribuita;

b) vedove senza pensione d'impiegati civili dello Stato, purchè sia trascorso un quadriennio dalla eventuale concessione dell'indennità ad esse attribuita;

c) prole orfana di ambo i genitori senza pensione (figli minorenni, orfani e orfane maggiorenni inabili a proficuo lavoro per difetti fisici o mentali e figlie nubili maggiorenni che abbiano compiuto il 40° anno di età) d'impiegati civili dello Stato, purchè il matrimonio dell'autore non sia avvenuto dopo l'abbandono del servizio attivo;

d) genitori d'impiegati civili dello Stato.

Sono esclusi dal diritto di concorrere agli assegni suddetti il personale ferroviario, quello dei corpi armati di qualsiasi categoria ed i loro superstiti.

Le domande devono essere presentate non oltre il giorno 31 ottobre 1930 alla Direzione generale della Cassa depositi e prestiti e degli Istituti di previdenza, via Goito, 4 - Roma. Detto termine è improrogabile e quindi le domande non presentate entro detto termine o non completamente documentate entro il termine stesso, non saranno prese in considerazione.

Le domande devono indicare il preciso titolo dell'aspirante, ed essere corredate dai seguenti documenti:

1° atto di nascita;

2° certificato governatoriale o podestarile da rilasciarsi in data posteriore al presente bando di concorso, sulla conforme dichiarazione di tre testimoni ed in base alle risultanze anagrafiche o dello stato civile, dal quale risulti la situazione di famiglia dell'aspirante, o del padre, quando si tratti di orfani (di ciascun membro della famiglia dovrà indicarsi la professione e la condizione economica). Dal detto certificato deve inoltre risultare se l'aspirante sia o meno titolare di rivendita di generi di privativa o goda assegno fisso a carico di enti pubblici;

3° documento della competente autorità ai sensi di legge, con data posteriore al presente bando di concorso, con cui si attesti la cittadinanza italiana dell'aspirante, e, se del caso, del dante causa o dei danti causa (casi di vedove, orfani, genitori);

4° stato di servizio dell'impiegato,

Occorre inoltre:

*per gli ex impiegati:* a) una copia del decreto di cessazione dal servizio; b) una dichiarazione della competente Amministrazione dalla quale risultino i motivi del provvedimento qualora questi non siano indicati nel decreto; c) il decreto o un certificato della Corte dei conti relativo all'eventuale conferimento dell'indennità per una volta tanto;

*per le vedove:* a) l'atto di matrimonio; b) l'atto di morte del marito; c) il certificato di conservata vedovanza di data posteriore al presente bando; d) il decreto o un certificato della Corte dei conti relativo alla concessione dell'indennità; e) un certificato comprovante non essere stata pronunciata sentenza definitiva di separazione per colpa dell'aspirante; f) gli atti di nascita di tutti gli orfani minorenni;

*per gli orfani:* a) l'atto di matrimonio dei genitori; b) l'atto di morte del padre; c) l'atto di morte della madre, o, in sua vece, l'attestazione che la madre è passata ad altre nozze; d) se donne, il certificato di stato nubile di data posteriore al bando; e) il decreto o i decreti con i quali la Corte dei conti abbia liquidato l'indennità o la pensione all'aspirante o all'uno o all'altro dei suoi genitori, o in sostituzione dei decreti un certificato della Corte. Per gli orfani minorenni dovranno produrre il certificato di stato libero di data posteriore al presente avviso. Per gli inabili dovrà inoltre prodursi un certificato del medico comunale, debitamente autenticato, dal quale risulti per quale malattia o difetto fisico o mentale l'aspirante sia permanentemente inabile a proficuo lavoro;

*per i genitori:* a) l'atto di matrimonio; b) l'atto di nascita e di morte dell'iscritto; c) il decreto o un certificato della Corte dei conti relativo alla liquidazione della pensione o dell'indennità a favore dell'impiegato o eventualmente a favore della vedova; d) un certificato del medico comunale, da cui risulti per quale malattia o difetto il richiedente sia inabile al lavoro.

I documenti da esibire sono sottoposti alle disposizioni vigenti in tema di legalizzazione.

Quando intendano concorrere due o più figli di un comune autore (ai quali peraltro non può essere conferito che un solo assegno) deve presentarsi una sola domanda, corredata dai documenti personali di ciascuno.

Istanza e documenti sono esenti dalle tasse di bollo, giusta l'ultimo comma dell'art. 68 del testo unico approvato con R. decreto 26 febbraio 1928, n. 619.

Roma, 12 settembre 1930 - Anno VIII

*Il direttore generale: VIII.*

(5222)

## DISPOSIZIONI E COMUNICATI

### MINISTERO DELLE FINANZE

DIREZIONE GENERALE DEL TESORO - DIV. I - PORTAFOGLIO

N. 191.

#### Media dei cambi e delle rendite

del 16 settembre 1930 - Anno VIII

Francia . . . . .	75 —	Oro . . . . .	368.33
Svizzera . . . . .	370.46	Bèlgrado. . . . .	33.95
Londra . . . . .	92.80	Budapest (Pengo) . . .	3.35
Olanda . . . . .	7.69	Albania (Franco oro). .	367 —
Spagna . . . . .	207.25	Norvegia . . . . .	5.115
Belgio . . . . .	2.666	Russia (Cervonetz) . .	98 —
Berlino (Marco oro) . .	4.549	Svezia . . . . .	5.13
Vienna (Schillinge) . .	2.698	Polonia (Sloty) . . .	214 —
Praga . . . . .	56.69	Danimarca. . . . .	5.115
Romania . . . . .	11.42	Rendita 3.50 % . . .	67.30
Peso Argentino (Oro) .	15.87	Rendita 3.50 % (1902) .	62.50
Carta . . . . .	6.98	Rendita 3 % lordo . .	41.625
New York . . . . .	19.039	Consolidato 5 % . . .	80.90
Dollaro Canadese . . .	19.10	Obblig. Venezie 3.50% .	76.225



**D'ITALIA**

Versato L. 300.000.000

agosto 1930 (VIII)

		DIFFERENZE con la situazione al 10 agosto 1930	
		(migliaia di lire)	
<b>PASSIVO.</b>			
Circolazione dei biglietti . . . . .	L.	15.890.111.500 —	— 253.130
Vaglia cambiari e assegni della Banca . . . . .	»	430.749.314, 23	+ 60.750
Depositi in conto corrente fruttifero . . . . .	»	1.399.401.600, 35	+ 138.350
Conto corrente del Regio tesoro . . . . .	»	300.000.000 —	—
Totale partite da coprire . . . . .		L.	18.020.262.414, 58 — 54.020
Capitale . . . . .	L.	500.000.000 —	—
Massa di rispetto . . . . .	»	100.000.000 —	—
Riserva straordinaria patrimoniale . . . . .	»	32.500.000 —	—
Conti correnti passivi . . . . .	»	13.669.850, 48	— 3.671
Conto corrente del Regio tesoro, vincolato . . . . .	»	726.955.744, 55	+ 150.475
Conto corrente del Regio tesoro (accantonamento per pagamento interessi all'Istituto di liquidazioni) . . . . .	»	440.000.000 —	—
Conto corrente della Cassa Autonoma di Ammortamento del Debito Pubblico interno. . . . .	»	87.482.430, 44	—
Partite varie:			
Riserva speciale azionisti . . . . .	L.	74.959.512, 16	+ 100
Fondo speciale azionisti investito in immobili per gli uffici . . . . .	»	46.000.000 —	—
Creditori diversi . . . . .	»	741.584.451, 12	— 64.605
			— 64.505
Rendite . . . . .	L.	283.836.500, 50	+ 2.932
Utili netti dell'esercizio precedente . . . . .	»	—	—
		L.	21.067.250.903, 83 —
Depositi . . . . .	»	26.070.703.290, 82	— 1.529.130
		L.	47.137.954.194, 65 —
Partite ammortizzate nei passati esercizi . . . . .	»	219.434.218, 68	— 89
TOTALE GENERALE . . . . .		L.	47.357.388.413, 33

Rapporto della riserva ai debiti da coprire 57,26 %.

p. il ragioniere generale: ROSAI.

## MINISTERO DELLE FINANZE

DIREZIONE GENERALE DEL DEBITO PUBBLICO

1<sup>a</sup> Pubblicazione.

(Elenco n 10).

## Rettifiche d'intestazione.

Si dichiara che le rendite seguenti, per errore occorso nelle indicazioni date dai richiedenti all'Amministrazione del Debito pubblico, vennero intestate e vincolate come alla colonna 4, mentre che dovevano invece intestarsi e vincolarsi come alla colonna 5 essendo quelle ivi risultanti le vere indicazioni dei titolari delle rendite stesse:

DEBITO	NUMERO di iscrizione	AMMONTARE della rendita annua	INTESTAZIONE DA RETTIFICARE	TENORE DELLA RETTIFICA
1	2	3	4	5
Cons. 5 % Fr. Naz. 5 %	218646 33581	500 - 170 -	Bertani <i>Emilia detta Amalia</i> fu Luigi, moglie di Albertoni Luigi, dom. in Padova, vincolata.	Bertani <i>Amal'a-Pietra detta Emilia</i> fu Luigi, moglie ecc., come contro.
Cons. 5 %	15520	145 -	<i>Pelacci</i> Nicola fu Carmine, minore sotto la p. p. della madre De Matteis Camilla ved. <i>Pelacci</i> , dom. in Roma.	<i>Pelaccia</i> Nicola fu Carmine, minore sotto la p. p. della madre De Matteis Camilla ved. <i>Pelaccia</i> dom. in Roma.
3.50 %	377690	42 -	<i>Boretti</i> Luigia fu Graziano, minore sotto la p. p. della madre Coronetti Antonia, dom. in Cardano al Campo (Milano).	<i>Borretti</i> Luigia fu Graziano, minore ecc. come contro.
3.50 % (1902)	660617 31210	7 - 406 -	Asilo Infantile di Lombardore (Torino) con usufr. vital. a Valerio <i>Ilario</i> fu Giovanni Battista, dom. in Pont-Canavese (Torino).	Intestate come contro, con usufr. vital. a Valerio <i>Placido-Venerino-Ilario</i> fu Giovanni Battista, dom. come contro.
3.50 %	527450 257465	77 - 56 -	Cornelio <i>Paolina</i> fu Pietro moglie di Chiapparelli Lorenzo, dom. in Sondrio.	Cornelio <i>Clelia-Paola-Dianira</i> fu Pietro, moglie ecc., come contro.
"	93590	525 -	Cornelio <i>Paolo</i> fu Pietro, minore sotto l'amministrazione della madre Tini Teresa, dom. in Chiavenna (Sondrio).	Cornelio <i>Clelia-Paola-Dianira</i> ecc. come contro.
Cons. 5 %	455131	125 -	<i>Ligore</i> Giuseppe fu Michele, dom. in Palma Montechiaro (Girgenti) vincolata.	<i>Ligori</i> Giuseppe fu Michele ecc. come contro, vincolata.
"	388900	205 -	Napolitano Giovanni-Giuseppe di <i>Felice</i> , domiciliato in Siracusa.	Napolitano Giovanni-Giuseppe di <i>Paolino-Felice</i> , dom. in Siracusa.
3.50 %	115899 143356 248433	507,50 403 - 408 -	Levi <i>Carolina-Sara</i> } di Giuseppe, moglie Levi <i>Carlotta-Sara</i> } di Abramo Iona, do- Levi <i>Carolina-Sara</i> } miciliata in Torino. vincolate.	Levi <i>Sara</i> di Giuseppe moglie di <i>Abramo</i> Iona, dom. in Torino, vincolate.
3.50 % Ricev. provvis.	10533	Cap. 1.500 -	Torelli Luigi di <i>Secondo</i> .	Torelli Luigi fu <i>Pietro-Secondo</i> .
Cons. 5 %	179789 278003	1.800 - 300 -	Giustetto <i>Romeo</i> fu Giuseppe, dom. a Torino.	Giustetto <i>Giuseppe-Romeo</i> fu Giuseppe, domiciliato a Torino.

A termini dell'art. 167 del Regolamento generale sul Debito pubblico, approvato con R. decreto 19 febbraio 1911, n. 298, si diffida chiunque possa avervi interesse, che trascorso un mese dalla data della prima pubblicazione di questo avviso, ove non siano state notificate opposizioni a questa Direzione generale, le intestazioni suddette saranno come sopra rettificate.

Roma, 6 settembre 1930 - Anno VIII

Il direttore generale: CIARROCCA.

(5160)

MUGNOZZA GIUSEPPE, direttore

ROSSI ENRICO, gerente

Roma - Istituto Poligrafico dello Stato G. C.